MALTA

QORTI CIVILI, PRIM AWLA
MALTA

ONOR. IMHALLEF
CARUANA DEMAJO GIANNINO

Seduta ta' l-14 ta' Novembru, 2002

Citazzjoni Numru. 824/2000/1

Maltacom p.l.c.
versus
V & C Contractors Ltd

F'din il-kaw\a s-so`jetà attri`i qieg]da titlob illi l-qorti tikkundanna lis-so`jetà konvenuta t]allas tlitt elef tliet mija u ]amsa u sittin lira u disg]a u tletin `ente\mu (Lm3,365.39) b]ala danni talli l-konvenuta g]amlet]sara f'*cables* ta' l-attri`i waqt li kienet qieg]da t]affer trinek fi Triq San Pawl, in-Naxxar, fl-10 ta' Novembru 1998.

L-attri`i kienet talbet ukoll illi l-kaw\a tinqata' bid-dispensa tas-smig], billi dehrilha li l-konvenuta ma kellhiex e``ezzjonijiet x'tag]ti. Il-qorti, i\da, b'dikriet tat-12 ta' Marzu 2001, laqg]et it-talba tal-konvenuta biex tikkontesta l-kaw\a, u l-konvenuta ressqet dawn l-e``ezzjonijiet:

1. il-konvenuta ma ta]tix g]all-]sarat imsemmija fi`-`itazzjoni billi fix-xog]lijiet li kienet qieg]da tag]mel fi Triq San Pawl, in-Naxxar, fl-10 ta' Novembru 1998 hija mxiet skond l-arti u s-seng]a, ma kinitx negli[enti jew traskurata, u lanqas naqset li t]ares xi regolamenti;

2. il-]sarat [raw bi]tija ta’ l-attri`i, u g]alhekk g]andha twie[eb g]alihom hi stess; u
3. f’kull ka\ trid issir il-prova illi d-danni kienu daqskemm qieg]da titlob l-attri`i.
Is-so`jetà konvenuta kienet qieg]da tag]mel xog]ol ta’ t]affir ta’ trinek fi Triq San Pawl, in-Naxxar, meta laqtet *cable* tas-so`jetà attri`i u g]amlitlu ]sara. Meta jsir xog]ol ta’ t]affir b]al dak li g]amlet is-so`jetà konvenuta, ir-regolamenti relevanti jridu illi l-kuntrattur li jag]mel ix-xog]ol ig]arraf lil min, b]all-attri`i, ikollu servizzi g]addejjin minn ta]t l-art biex jimmarka fuq l-art fejn ikunu g]addejjin xi *cables*, *etc.* u hekk il-kuntrattur ikun jaf fejn ma g]andux i]affer biex ma jag]milx]sara.
Fil-ka\ tallum hekk [ara;]addiema ta’ l-attri`i immarkaw fuq il-post fejn kienu g]addejjin il-*cables* tag]ha, i\da dawn il-*cables* xorta ntlaqtu.
Is-so`jetà attri`i qieg]da tg]id illi l-]tija kienet tal-konvenuta g]ax]affret fejn ma kellhiex t]affer; is-so`jetà konvenuta tg]id illi l-]tija hija tas-so`jetà attri`i g]ax it-t]affir sar sitt piedi ’l bog]od minn fejn kien immarkat, i\da l-marki kienu saru ]a\in mill-attri`i g]ax il-*cables* ma kinux g]addejjin ta]t il-marka i\da proprju fejn kien qed isir it-t]affir.
Is-so`jetà attri`i ippre\entat *affidavit* ta’ Paul Darmanin, impjegat tag]ha li kien g]amel il-marki qabel beda x-xog]ol, u dan ig]id illi l-*cable* li ntlaqat kien e\attament fejn immarka hu. Is-so`jetà konvenuta ippre\entat *affidavit* ta’ Vincent Borg u Charles Borg u dawn qalu illi l-*cable* kien sitt piedi ’l bog]od minn fejn kien immarkat.
Dawn ix-xhieda kollha xehdu b’*affidavit* u ma sarilhomx kontro-e\ami, u g]alhekk il-qorti ma kellhiex l-okka\joni li g]all-inqas mill-im[ieba tag]hom waqt illi jixhdu tkun tista’ tg]id min minnhom qieg]ed ig]id is-sewwa. Lanqas ma ntwera lill-qorti xi ritratt tal-post fejn saret il-]sara li juri kemm il-*cable* kif ukoll il-marki fuq l-art u hekk iservi b]ala prova o[[ettiva.
Fi`-`irkostanzi, il-qorti ma tistax tg]id illi lill-attri`i se]]ilha li teg]leb l-oneru tal-prova li qieg]ed fuqha, g]ax ma hemm xejn li jista’ jwassal lill-qorti g]all-konklu\joni illi huma x-xhieda ta’ l-attri`i aktar milli dawk tal-konvenuta li qeg]din ig]idu s-sewwa. It-talbiet tas-so`jetà attri`i, g]alhekk, ma jistg]ux jintlaqg]u.

G]al dawn ir-ra[unijiet il-qorti taqta' l-kaw\a billi ti`]ad it-talbiet tas-so`jetà attri`i u tikkundannaha t]allas l-ispejje\ tal-kaw\a.

Giannino Caruana Demajo
Im]allef

Connie Micallef
Dep. Re[.